

5 janvier 2005

# **COMMUNIQUÉ DE PRESSE**

### SITUATION FINANCIERE CONSOLIDEE DE L'EUROSYSTEME AU 3 I DECEMBRE 2004

#### I. Postes non liés aux opérations de politique monétaire

Au cours de la semaine s'étant terminée le 31 décembre 2004, la baisse de EUR 4,2 milliards des **avoirs et créances en or** (rubrique I de l'actif) a résulté essentiellement des réévaluations trimestrielles mais aussi d'une vente d'or effectuée par une banque centrale de l'Eurosystème (conforme à l'Accord sur les avoirs en or des banques centrales conclu le 27 septembre 2004).

La position nette en devises de l'Eurosystème (rubriques 2 et 3 de l'actif moins rubriques 7, 8 et 9 du passif) a diminué de EUR I I,5 milliards, à EUR I 54,3 milliards. Cette diminution est due principalement à l'incidence de la réévaluation trimestrielle de l'actif et du passif, les opérations de clientèle et de portefeuille effectuées au cours de la période sous revue par des banques centrales de l'Eurosystème s'étant traduites par une hausse de EUR 0,1 milliard.

Les avoirs de l'Eurosystème en titres en euros négociables émis par des résidents de la zone euro (rubrique 7 de l'actif) ont augmenté de EUR 0,4 milliard, à EUR 70,2 milliards. Les billets en circulation (rubrique I du passif) ont diminué de EUR 3,3 milliards, à EUR 501,3 milliards. Les engagements envers les administrations publiques (rubrique 5.1 du passif) se sont réduits de EUR 8,3 milliards, à EUR 36 milliards.

### II. Postes liés aux opérations de politique monétaire

Les concours nets accordés par l'Eurosystème aux établissements de crédit (rubrique 5 de l'actif moins rubriques 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 et 4 du passif) se sont contactés de EUR 13,5 milliards, à EUR 345 milliards. Le jeudi 30 décembre 2004, une **opération principale de refinancement**, à hauteur de EUR 283,5 milliards, est arrivée à échéance et une nouvelle opération, d'un montant de EUR 270 milliards, a été réglée.

2

Le recours à la facilité de prêt marginal (rubrique 5.5 de l'actif) s'est situé à EUR 0,1 milliard (contre

EUR 0,2 milliard la semaine précédente) et l'utilisation de la facilité de dépôt (rubrique 2.2 du passif)

s'est établie à EUR 0,1 milliard, soit un niveau sensiblement identique à celui enregistré la semaine

précédente.

III. Comptes courants du secteur financier de la zone euro

Du fait de l'ensemble des transactions, les avoirs en compte courant détenus par les établissements de

crédit auprès de l'Eurosystème (rubrique 2.1 du passif) ont enregistré une baisse de EUR 1,8 milliard, à

EUR 138.6 milliards.

Réévaluation en fin d'année de l'actif et du passif de l'Eurosystème

Conformément aux règles comptables harmonisées au sein de l'Eurosystème, l'or, les devises, les titres

et les instruments financiers de l'Eurosystème sont valorisés aux prix et taux de marché à la fin de

chaque trimestre. L'incidence nette sur chaque poste du bilan de la réévaluation au 31 décembre 2004

est indiquée dans la colonne supplémentaire intitulée « Variation par rapport à la semaine

précédente résultant des réévaluations ». Le cours de l'or et les principaux taux de change utilisés

pour la réévaluation des encours sont les suivants :

USD 1,3621 pour 1 euro

JPY 139,65 pour I euro

Or: EUR 321.562 l'once d'or fin

Droits de tirage spéciaux : EUR 1,1396 pour 1 DTS.

Banque centrale européenne

Division Presse et information

Kaiserstrasse 29 • D-60311 Frankfurt am Main

Tél.: +49 69 1344 7455 • Télécopie: +49 69 1344 7404

Internet: http://www.ecb.int

Reproduction autorisée en citant la source.



#### BANQUE CENTRALE EUROPÉENNE

# Situation financière hebdomadaire consolidée de l'Eurosystème au 31 décembre 2004 (en millions d'euros)

ACTIF	Encours au 31 décembre 2004	Variation par rapport à la semaine dernière résultant des		PASSIF	Encours au 31 décembre 2004	Variation par rapport à la semaine dernière résultant des	
		opérations	réévaluations			opérations	réévaluations
1 Avoirs et créances en or	125.730	-10	-4.190	1 Billets en circulation	501.256	-3.331	
				2 Engagements en euros envers des établissements de crédit de la zone euro liés aux			
Créances en devises sur des non-résidents de la zone euro     Créances sur le FMI	23.948	-137	-1.059	opérations de politique monétaire 2.1 Comptes courants			
2.1 Cleances sur le Fivil 2.2 Comptes auprès de banques, titres, prêts	23.940	-137	-1.059	(y compris les réserves obligatoires)	138.624	-1.810	
et autres actifs en devises	129.872	-1.972	-10.129	2.2 Facilité de dépôt	105	-29	
	153.820	-2.109	-11.188	2.3 Reprises de liquidités en blanc	0	0	
				2.4 Cessions temporaires de réglage fin	0	0	
3 Créances en devises sur des résidents de la zone euro	16.969	423	-1.401	2.5 Appels de marge reçus	5 138.734	5 <b>-1.834</b>	
4 Créances en euros sur des non-résidents de la zone euro							
4.1 Comptes auprès de banques, titres et prêts	6.849	-607	4	3 Autres engagements en euros envers des établissements de crédit de la zone euro	126	0	
4.2 Facilité de crédit consentie dans le cadre du MCE II	6.849	0 - <b>607</b>	0 <b>4</b>	4 Certificats de dette émis	0	0	
5 Concours en euros à des établissements de crédit de la zone euro liés aux							
opérations de politique monétaire				5 Engagements en euros envers d'autres résidents de la zone euro			
5.1 Opérations principales de refinancement	270.001	-13.497	0	5.1 Engagements envers des administrations publiques	35.968	-8.324	-
5.2 Opérations de refinancement à plus long terme	75.000	0	0	5.2 Autres engagements	6.224	38	
5.3 Cessions temporaires de réglage fin	0	0	0		42.192	-8.286	-
5.4 Cessions temporaires à des fins structurelles	0	0	0				
5.5 Facilité de prêt marginal	109	-46	0	6 Engagements en euros envers des non-résidents de la zone euro	10.912	-282	
5.6 Appels de marge versés	3 <b>345.113</b>	-13.543	0	7 Engagements en devises envers des résidents de la zone euro	247	-5	-2
			ŭ		241	-0	-2
6 Autres créances en euros sur des établissements de crédit de la zone euro	3.763	54	1	8 Engagements en devises envers des non-résidents de la zone euro			
				8.1 Dépôts, comptes et autres engagements	10.679	-1.752	-81
7 Titres en euros émis par des résidents de la zone euro	70.244	211	191	8.2 Facilité de crédit contractée dans le cadre du MCE II	0 <b>10.679</b>	0 <b>-1.752</b>	-81
8 Créances en euros sur des administrations publiques	41.317	-190	-26		10.679	-1./52	-01
				9 Contrepartie des droits de tirage spéciaux alloués par le FMI	5.573	0	-23
9 Autres actifs	120.428	-646	1.553	10 Autres passifs	51.443	-945	-6.45
				44 Compton do séfundadion	64.842		-5.85
				11 Comptes de réévaluation		-1	
				12 Capital et réserves	58.229	17	-1.67
TOTAL DE L'ACTIF	884.233	-16.418	-15.055	TOTAL DU PASSIF	884.233	-16.418	-15.05

Les totaux peuvent ne pas correspondre à la somme des composantes en raison des arrondis.